

DOLLAR
73,44¢ US
-0,06

OR
384,10 \$ US
+0,60

ARGENT
7,334 \$
+0,128

MONTRÉAL
2240,49
+6,92

TORONTO
4598,51
+10,11

NEW YORK
4659,86
+41,56

QUESTIONS D'ARGENT

Ottawa veut réglementer le commerce des valeurs mobilières

Une «intrusion» injustifiée du fédéral, selon le ministre Campeau

■ MONTRÉAL (PC) — Le gouvernement fédéral s'apprête à empiéter sur le terrain du Québec en modifiant les règles du jeu des valeurs mobilières au moyen du projet de loi C-100 sur les institutions financières, accuse le ministre québécois des Finances, Jean Campeau.

De l'avis de M. Campeau, le fédéral «veut encore là centraliser», et cela donne «un aperçu de ce que un NON peut donner au référendum».

Le ministre était flanqué du président de la Commission des valeurs

mobilières du Québec, Paul Fortugno, et de l'inspecteur général des institutions financières du Québec (IGIFQ), Alfred Vaillancourt.

Techniquement, le projet de loi C-100 aurait pour effet de donner des pou-

voirs d'intervention et de réglementation à la Banque du Canada dans le domaine des valeurs mobilières.

En accordant de tels pouvoirs à la Banque du Canada, Ottawa veut notamment encadrer les activités des chambres de compensation, dont celles des firmes de courtage.

Le secteur des valeurs mobilières a toujours été à l'abri jusqu'à maintenant du pouvoir fédéral, relevant uniquement de la Commission des va-

leurs mobilières du Québec et de l'IGIFQ. Québec soutient que ce domaine est de juridiction provinciale en vertu de l'article 92.13 de la Constitution canadienne qui traite de propriété et de droit civil.

AUTRES EMPIÈTEMENTS

Avec ce projet de loi C-100, Ottawa viendrait occuper un autre champ de juridiction québécoise en voulant élargir la notion d'insolvabilité. Actuelle-

ment, tout ce qui a trait à l'insolvabilité relève du Surintendant fédéral des institutions financières.

Le projet de loi aurait pour conséquence d'inclure dorénavant dans la notion d'insolvabilité, l'idée de viabilité. Actuellement, seul l'IGIFQ a le pouvoir d'intervenir lorsqu'il estime qu'une société se trouve en situation de non-viabilité. Ce type d'intervention se fait avant qu'une entreprise ne soit confinée à la faillite.

Biochem n'a pas reçu d'offre d'achat de Glaxo

MONTRÉAL (PC) — Biochem Pharma affirme ne pas être au courant que le géant britannique Glaxo soit sur le point de procéder à son achat par l'entremise d'une OPA (offre publique d'achat d'actions).

Des rumeurs provenant de Londres laissent entendre depuis quelques jours que Glaxo ferait une proposition d'achat de Biochem pour un montant de quelque 3 milliards \$. Ce présumé intérêt de Glaxo pour Biochem a été mis à jour dans la dernière édition de l'hebdomadaire britannique Sunday Times.

«Nous n'avons connaissance d'aucune tentative d'OPA, ni de Glaxo, ni d'autres compagnies», a déclaré, hier, à la Presse canadienne, Christine Lennon, directrice des relations avec les investisseurs chez Biochem Pharma.

PARTICIPATION

Mme Lennon a ajouté que Glaxo n'a pas manifesté non plus son intérêt pour accroître sa participation dans Biochem Pharma.

Depuis deux ans, le géant britannique possède 16,2% des actions ordinaires de Biochem Pharma, une société dont le siège social est établi à Laval.

Du côté de Glaxo, une porte-parole de la compagnie a déclaré qu'il ne s'agissait que d'une rumeur véhiculée sur les marchés financiers. «On ne commente par les rumeurs», a-t-elle fait valoir.

Cette information sur une éventuelle prise de contrôle de Biochem par Glaxo survient quelques semaines après que la société de Laval se soit dotée d'une dragée toxique (poison pill) pour se prémunir contre une possible tentative de prise de contrôle hostile.

En juin, lors de la dernière assemblée annuelle de Biochem, les actionnaires ont adopté une dragée toxique ayant pour effet d'inciter un éventuel acquéreur à leur donner 60 jours pour évaluer son offre.

À défaut d'accorder un délai de 60 jours, les actionnaires de Biochem pourraient acheter 160 \$ d'actions à moitié prix.

Cette disposition aurait pour effet d'accroître considérablement le nombre d'actions en circulation, et par conséquent, le coût d'une éventuelle acquisition.

L'action de Biochem a gagné 31/8 \$ hier à 42,25 \$

La barrière des 100 yens



Le dollar était en légère baisse face aux principales devises hier, en fin d'après-midi à New York, subissant l'impact de prises de bénéfice dans un marché éteint, après la forte activité de la nuit à Tokyo. Cette photo a d'ailleurs été prise au moment où le dollar américain culminait à 94,45 yens à la bourse de Tokyo, son plus haut niveau depuis cinq mois. Les spécialistes hésitent toutefois à prédire que la devise de l'Oncle Sam atteindra les 100 yens prochainement, ce que souhaitent les autorités monétaires du Japon afin de donner un petit coup de fouet à l'économie locale. Le dollar valait 93,65 yen à la clôture contre 93,88 yen en fin de semaine dernière. «Comme d'habitude, toute l'activité s'est concentrée sur la nuit à Tokyo», a commenté David Wilson, responsable au Crédit Lyonnais à New York.

LES 50 ANS DE LA FAO

Le symposium mondial sur l'alimentation réservera une bonne place aux ONG

DERNIER DE DEUX

■ QUÉBEC — Les organisations non gouvernementales, familièrement appelées ONG dans le jargon international, joueront un rôle important lors de la tenue du symposium de l'Organisation pour l'alimentation et l'agriculture (OAA).

Le directeur général du comité organisateur, M. Jean-Louis Caron, explique que le défi que veulent relever les membres du comité est de faire en sorte que les représentants des ONG fassent partie intégrante du symposium.

D'ailleurs quelques jours avant la tenue du symposium, les représentants de ces organisations se réuniront à Québec dans le but de faire le point sur leur participation à cet événement international.

Même si tout le monde s'entend pour axer les délibérations sur l'ultime défi de nourrir la planète, il n'en reste pas moins que les questions politiques seront omniprésentes tout au cours du symposium. Les rapports, parfois tendus, entre pays riches et pays pauvres seront également autant de plaies diffi-

ciles à cacher.

En première ligne, la tenue à l'automne du référendum sur l'avenir constitutionnel du Québec laissera aussi ses traces.

M. Louis R. Dumas, président du comité des communications indique au

SOLEIL que plusieurs participants au symposium venant de l'extérieur du Québec et du Canada s'informent régulièrement de la situation politique québécoise. Toutefois on se console en se disant que le référendum ne sera pas tenu lors de la présentation du symposium.

Mais avant Ottawa que Québec seront «visibles» lors de cet événement. Le 10 octobre, le ministre québécois de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, M. Marcel Landry, offrira une réception lors de l'ouverture de l'exposition «Cultiver

l'avenir» au Musée de la civilisation.

Le lendemain, le vice-premier ministre du Québec et ministre des Affaires internationales, M. Bernard Landry, en compagnie de la vice-première ministre du Canada, M. Sheila Copps et du maire Jean-Paul L'Allier, procéderont à l'ouverture officielle du symposium.

Puis, le jeudi 12 octobre, ce sera au tour du ministre fédéral des Affaires étrangères, M. André Ouellet, d'accueillir la «visite» lors d'une réception qui aura lieu au Grand Théâtre.

C'est également le Québec qui offrira la réception à la fin du Symposium. Mais en marge de la politique, la culture aura droit de cité. En plus de l'exposition qui sera tenue au Musée



Réjean Lacombe

FAO, Québec 1995

NOURRIR LE MONDE



de la civilisation, on pourra également se rendre au Musée du Québec voir une autre exposition intitulée «Le poème de la terre».

Une soirée culturelle aura également lieu au Grand Théâtre à laquelle participeront les Violons du Roy et le chœur V'la l'bon vent.

Lors des événements qui vont marquer la clôture du symposium, un représentant de chaque continent sera honoré.

DÉCORATIONS

Ces cinq personnes recevront la Médaille de la sécurité alimentaire des mains du directeur général de la FAO, M. Jacques Diouf. Auparavant, l'astrophysicien et humaniste, M. Hubert

Reeves, prononcera une conférence.

La présidence du symposium a été confiée à M. Edgard Pisani, président de l'Institut du monde arabe, ancien président du Centre international des hautes études agronomiques méditerranéennes et ancien ministre de l'Agriculture dans le gouvernement français.

En outre du 11 au 14 octobre, le Centre des congrès de Québec fera l'objet d'une attention particulière.

Une importante exposition internationale démontrera la diversité des interventions possibles relativement aux activités de la FAO.

EXPOSITION

Plus d'une centaine d'exposants, venant de la France, de la Suisse, des États-Unis, de la Belgique, de l'Afrique, du Japon et des différentes provinces canadiennes seront présents. À l'occasion de ce symposium, la revue *Forces* consacra un numéro spécial portant sur les 50 ans de la FAO.

Que les délégués de l'ONG soient partie intégrante du symposium

Une centaine d'exposants feront valoir le rôle de la FAO

FINANCEMENT D'ENTREPRISES

Ne soyez pas intimidé par votre banquier

SANDRA RUBIN
Presse Canadienne

■ Certains propriétaires de petites entreprises ont l'impression d'entrer dans la fosse aux lions à chaque fois qu'ils se rendent à la banque pour réclamer un prêt ou une marge de crédit.

Pourtant, les petites entreprises représentent une source importante de profits pour ces mêmes banques. Il n'y a donc aucune raison de se sentir intimidés.

Les nouveaux entrepreneurs qui doivent s'y présenter une première fois demandent soigneusement structurée et se présentent dans plusieurs banques afin de pouvoir comparer leurs offres.

COMPTE PERSONNEL

Pour obtenir de meilleures conditions, faites également savoir aux banquiers que vous êtes prêt à transférer votre hypothèque, vos prêts personnels, vos dépôts garantis et vos REER à la banque qui vous accordera le prêt réclamé.

« Ne soyez pas intimidés », explique Kelly Shaughnessy, directeur des prêts à la petite entreprise à la CIBC.

« Ce qui intéresse la banque, c'est de bâtir des relations solides avec ses clients. »

« Un banquier sera toujours heureux d'accueillir un entrepreneur qui, tout en réclamant de meilleurs taux, s'engage à ne faire affaires qu'avec un seul banquier. »

COMBIEN DEMANDER ?

Ne craignez pas non plus de réclamer tout l'argent dont vous avez besoin. Si vous réclamez trop peu, vous n'y gagnerez rien et vous pourriez ainsi ouvrir la porte à de futurs problèmes financiers.

« Si vous réclamez un prêt inférieur à vos besoins, vous serez toujours inquiet », explique M. Shaughnessy.

Susan Bellan, une spécialiste de la question, estime qu'on « doit toujours réclamer la somme la plus élevée possible car, ultérieurement, il est plus

difficile d'obtenir un nouveau prêt ». « Il est surtout préférable d'obtenir une marge de crédit, car vous ne payez pas d'intérêt sur le crédit que vous n'utilisez pas. »

Mme Bellan invite surtout les petits entrepreneurs à ne pas se laisser influencer par les préposés aux prêts qui voudront que vous placiez votre maison en garantie du prêt.

« Si vous obtenez un prêt de 5000 \$ et que vous rencontrez des difficultés, la banque peut vous obliger à vendre votre maison de 200 000 \$ pour 160 000 \$, ce qui permettra de payer la première hypothèque et votre prêt... »

« La chose s'est malheureusement produite trop de fois au début de la décennie. »

Mme Bellan soutient également que les banques seront plus souples à votre endroit si votre maison n'est pas garantie du prêt.

« La banque, dans un tel cas, ne possède de garantie que la solidité de votre entreprise. »

« Elle sera alors plus patiente à votre endroit alors qu'avec une maison en garantie elle se saisira de la première occasion pour s'en emparer. »

Elle croit également que s'il vous est impossible d'obtenir un prêt sans pla-

cer votre maison en garantie, il serait peut-être préférable alors de réhypothéquer votre maison à une banque différente, quoique dans un tel cas il peut se présenter des problèmes de taxation.

PERSISTANCE ET PATIENCE

Soyez surtout persistant. Mme Bellan connaît beaucoup de gens qui ont essayé une fin de non-recevoir de la part d'un préposé aux prêts d'une banque pour obtenir gain de cause devant un autre préposé aux prêts d'une seconde succursale de la même banque.

Si vous avez besoin de conseils, demandez à vos amis et parents qui possèdent une petite entreprise s'ils font affaires avec des banquiers sympathiques.

Mme Bellan rappelle également que si vous avez des problèmes de remboursement de votre prêt, vous avez le droit de réclamer un rééchelonnement de ces remboursements.

L'ÉCHELONNEMENT DES REMISES

« Les banques rééchelonnent constamment les versements des grosses entreprises. Elles peuvent faire de mé-

meur pour les petits entrepreneurs, mais ces derniers ont si peur des banques qu'ils ne réclament jamais une révision de leur prêt.

« Si la banque refuse, il nous est alors permis de croire que vos craintes étaient parfaitement fondées. »

Certaines banques mettent également à la disposition de leurs clients une sorte d'ombudsman chargé de réviser les décisions des préposés aux prêts.

Il est toujours possible de s'adresser à lui advenant un refus.

Mme Bellan rappelle aussi que, dans les cas difficiles, le demandeur peut se faire accompagner d'un ou deux amis connaissant bien le système bancaire et susceptibles de l'aider à présenter son offre.

Un tel appui peut être précieux, surtout si l'un de ceux qui vous accompagnent est un avocat.

« Votre banquier peut très efficacement vous intimider lorsque vous êtes seul à seul avec lui. Les préposés aux prêts sont parfois deux à vous recevoir. Si vous vous présentez accompagné, la banque devra faire preuve de tact et de compréhension pour protéger sa réputation. « Le facteur psychologique est alors en votre faveur. »

Les problèmes de Saddam font chuter le prix du Brent

LONDRES (AFP) — L'avenir soudain incertain du président irakien Saddam Hussein, depuis la défection d'une partie de sa famille, a eu hier un effet de baisse inattendu sur le marché pétrolier de Londres, poussant les cours du Brent à leur plus bas depuis le début du mois.

Le prix de référence a reculé d'une dizaine de cents, pour toucher en milieu de séance 16,05 \$ le baril (contre 16,14 dollars à l'ouverture et 16,25 vendredi en clôture), essentiellement en raison des difficultés du régime de Bagdad qui, selon des analystes, pourraient entraîner le retour anticipé du pétrole irakien sur des marchés internationaux déjà saturés.

Un changement de régime à Bagdad serait probablement suivi d'une levée

de l'embargo des Nations unies sur le pétrole irakien. Depuis la guerre du Golfe, ce pays qui était le troisième producteur du Golfe ne peut commercialiser son brut.

ET EN IRAN

Par ailleurs, l'Iran trouve difficilement de nouveaux clients pour remplacer « totalement » les compagnies pétrolières américaines, à la suite de l'entrée en vigueur en juin d'un embargo pétrolier et économique américain, a rapporté hier l'agence officielle IRNA.

« Depuis l'entrée en vigueur de l'embargo, le 6 juin, nous n'avons pas trouvé de clients pour 200 000 barils/jour de notre brut », a affirmé un responsable du ministère du Pétrole.

Le Mexique fait appel à Salomon Brothers L'État se propose de restructurer son secteur bancaire

■ NEW YORK (AFP) — Le Mexique a engagé la firme d'investissement Salomon Brothers pour le conseiller dans la restructuration de son secteur bancaire, très affaibli par la crise du peso qui a éclaté en décembre 1994.

Le Mexique a déjà pris un certain nombre de mesures y compris la reprise d'établissements bancaires pour éponger leurs créances douteuses et le déblocage de fonds d'urgence pour éviter une déroute du secteur.

Salomon a indiqué hier qu'il conseillerait le gouvernement mexicain dans la vente des établissements dont il a pris le contrôle en commençant par deux petites banques, la Banca Cremi et Banco Union.

MAUVAISES CRÉANCES

Les problèmes des banques mexicaines s'expliquent par l'incapacité de millions d'entreprises et de consommateurs à rembourser leurs emprunts après l'envol des taux d'intérêt qui a suivi la dévaluation du peso contre le dollar à la fin de 1994.

Cette dévaluation a provoqué une grave crise économique chez le troisième partenaire commercial des États-Unis qui a conduit l'administration Clinton à se porter au secours du Mexique en lui offrant des crédits et une assistance financière totalisant 20 milliards de dollars.

Salomon aidera le Mexique à trouver les moyens de consolider les créances douteuses et de les transformer en obligations pour les placer auprès des investisseurs, a expliqué J. Kenneth

McPhail, un responsable de la firme new-yorkaise.

Nous espérons que les spéculateurs investiront dans ces obligations même si les emprunteurs mexicains sont en retard sur leurs remboursements, a-t-il ajouté.

La législation mexicaine interdit la vente de créances douteuses sur le marché comme les banques américaines l'avaient fait quelques années auparavant pour recycler, à un prix réduit, leurs prêts défaillants dans l'immobilier.

Mais le gouvernement mexicain envisage un changement de la loi pour permettre la création d'un marché des créances douteuses, a indiqué Javier Gavito, vice-président de la Commission bancaire et des titres du Mexique.

CRISE BANCAIRE

Il a également estimé que le Mexique peut éviter une crise bancaire grave dans la mesure où la situation s'est quelque peu stabilisée.

Salomon n'a investi pas de fonds dans cette opération, a précisé M. McPhail mais d'autres départements de la firme ont souscrit à des obligations émises, ces dernières semaines, par le gouvernement mexicain pour les placer sur le marché.

Pour les six premiers mois de cette année, les 18 plus grandes banques

mexicaines détenaient environ 95,67 milliards de dollars de créances douteuses délinquantes, soit 16,6% de la totalité des prêts émis, selon le groupement des banques mexicaines. Aucun de ces établissements ne respectait la limite légale de 8,5% des créances douteuses dans son portefeuille de prêts.

TUTELLE

Les autorités mexicaines ont jusqu'à présent pris le contrôle de quatre banques mais pourraient être amenées à répéter cette opération étant donné l'affaiblissement général du secteur bancaire.

Le Mexique est également en discussion avec des banques canadiennes, européennes et américaines pour l'acquisition d'établissements bancaires mexicains ou en vue de prises de participations dans leur capital, a précisé M. Gavito.

EN BREF

LONDRES

Adoptez un légume

Pourquoi ne pas adopter un légume, c'est l'idée que vient de lancer un centre de recherche agronomique britannique pour sauver les espèces rares menacées de disparition, avec le soutien du prince de Galles. Le centre voué à la conservation espère ainsi sauver quelque 700 légumes menacés de disparition comme le radis « queue de rat » ou le chou « bombe ». (AFP)

BEIJING

La production céréalière en chute

Les catastrophes naturelles survenues en Chine depuis le début de l'année risquent d'affecter gravement la production céréalière, a estimé hier le quotidien officiel Références Économiques. La récolte céréalière d'été s'est élevée à 10 655 millions de tonnes, mais elle ne représente que 20% de la production totale habituelle. (AFP)

Transports Québec

APPELS D'OFFRES ET DE CANDIDATURES

Les appels d'offres qui suivent correspondent aux contrats de services auxiliaires (Type A), de construction (Type C), de services professionnels (Type P) et aux autres contrats non spécifiés précédemment (Type S).

Contrats de type A : seules seront considérées les offres présentées par des fournisseurs possédant les qualifications requises et ayant un établissement au Québec, ou dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental.

Contrats de type C : seules seront considérées les soumissions présentées par des entrepreneurs ayant un établissement au Québec, ou dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental, et qui sont titulaires de la licence requise par la Loi sur le bâtiment.

Contrats de type P : seules seront considérées les offres présentées par des fournisseurs possédant les qualifications requises et ayant un établissement au Québec.

Pour tous les types de contrats, les soumissionnaires doivent commander une copie du dossier d'appel d'offres au même nom que celui sous lequel ils entendent soumissionner. En outre, une garantie de soumission peut être exigée sous forme de cautionnement ou sous forme de chèque visé, de mandat, de traite, de lettre de garantie irrévocable ou d'obligations payables au porteur, le montant de la garantie est indiqué à la rubrique « Garantie de soumission exigée ».

Un peut obtenir une copie du dossier d'appel d'offres moyennant le paiement du montant indiqué à la rubrique « Coût du dossier », ce coût, qui inclut les taxes, est payable en espèces, par chèque ou mandat postal à l'ordre du ministre des finances et n'est pas remboursable. Pour consulter ou obtenir les documents :

QUÉBEC
Service des contrats
Ministère des Transports
700, boul. René-Lévesque Est
2^e étage
Québec (Québec) G1R 4Y9
Tel. (418) 644-8848

MONTREAL
Service des contrats
Ministère des Transports
35, rue de Port-Royal Est
1^{er} étage
Montréal (Québec) H3L 3T1
Tel. (514) 873-6061

Le Ministère ne s'engage à accepter aucune des soumissions ou des offres reçues.

Le sous-ministre, Yvan Demers, ing.

C Contrat no 3530-95-2501 — Remplacement des câbles électriques pour le système de balisage aéroportuaire de l'aéroport de Saint-Augustin, municipalité de Saint-Augustin, s.d. (Duplessis). Garantie de soumission exigée : 45 400 \$ (cautionnement) ou 22 700 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Québec.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : Québec, le jeudi 7 septembre 1995, 15 h.

A Contrat no 3571-95-4224 — Entretien d'une piste de motoneiges reliant Kégaaska, La Romaine, Chevery, Harrington Harbour, Aylmer Sound et Tête-à-la-Baleine, municipalité de la Côte-Nord-du-Golfe-Saint-Laurent (Duplessis). Longueur de 200 km. Garantie de soumission exigée : 7 000 \$ (cautionnement) ou 3 500 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Québec.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des offres : Québec, le jeudi 7 septembre 1995, 15 h.

A Contrat no 3571-95-4236 — Entretien d'une piste de motoneiges reliant Tête-à-la-Baleine, Baie-des-Moutons, La Tabatière, Saint-Augustin et Vieux-Fort, municipalités de la Côte-Nord-du-Golfe-Saint-Laurent, Gros Mécatin, Saint-Augustin et Bonne-Espérance (Duplessis). Longueur de 216 km. Garantie de soumission exigée : 7 600 \$ (cautionnement) ou 3 800 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des offres : salle des soumissions de Québec.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des offres : Québec, le jeudi 7 septembre 1995, 15 h.

C Contrat no 4371-95-0905 — Aménagement d'une voie auxiliaire et élargissement de la chaussée sur la route 138, municipalité de Saint-Siméon, par. (Charlevoix). Longueur de 0,98 km. Garantie de soumission exigée : 46 600 \$ (cautionnement) ou 23 300 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Québec.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : Québec, le jeudi 7 septembre 1995, 15 h.

C Contrat no 5200-95-0307 — Fourniture et mise en place de feux clignotants avec accumulateur rechargeable à l'énergie solaire sur l'autoroute 13, municipalités de Saint-Laurent et Laval (Saint-Laurent et Chomedey). Garantie de soumission exigée : 8 600 \$ (cautionnement) ou 4 300 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Montréal.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : Montréal, le mercredi 30 août 1995, 15 h.

C Contrat no 5200-95-0912 — Fourniture et installation de panneaux de signalisation lumineuse incluant les supports et les raccordements électriques dans le tunnel Ville-Marie, municipalité de ville de Montréal (Sainte-Anne). Garantie de soumission exigée : 29 400 \$ (cautionnement) ou 14 700 \$ (autre)

Coût du dossier : 20 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Montréal.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : Montréal, le mercredi 6 septembre 1995, 15 h.

C Contrat no 5330-95-3071 — Terrassement, structure de chaussée, enrobé bitumineux, drainage de palanques, puits, structure d'acier, électricité, mécanique pour la réfection (phase 2) du terminal de Sorel, traversée Sorel — St-Ignace-de-Loyola, municipalité de Sorel, ville (Richelieu). Garantie de soumission exigée : 140 600 \$ (cautionnement) ou 70 300 \$ (autre)

Coût du dossier : 61 \$

Réception des soumissions : salle des soumissions de Montréal.

Clôture de l'appel d'offres et ouverture des soumissions : Montréal, le mercredi 6 septembre 1995, 15 h.

Société des alcools du Québec Avis de modification

LOCAL COMMERCIAL PLESSISVILLE DOSSIER : L 9519-510

Veillez prendre note que la zone publiée à l'avis public L 9519-510 aurait dû se lire :

sur la rue Saint-Louis entre les rues Sainte-Marie et Lafond ou sur la rue Saint-Calixte entre les rues Saint-Édouard et Saint-Laurent ou sur la rue Blodeau entre les rues Dupont et Vallée.

Pour plus d'information, veuillez communiquer, à frais virés, au (514) 873-6408.

Transports Québec

APPEL D'OFFRES: Vente par voie de soumissions publiques

DOSSIER N° 9-95-00317-5

Cession de droits d'exploitation dans un banc de gravier, affectant une partie du lot 886 du cadastre officiel du Canton de Port-Daniel, situé dans la municipalité de Port-Daniel, ayant une possibilité d'exploitation de 427 000 mètres cubes. Cette entente prendra fin le 31 août 2007.

Valeur estimée: 400 000\$.

Toute offre, pour être valide, doit être présentée sur le formulaire de soumission compris dans le dossier d'appel d'offres. On peut obtenir ce dossier, en indiquant son numéro, au coût de 15\$; ce montant, qui inclut les taxes et qui n'est pas remboursable, est payable en espèces ou encore par chèque ou par mandat-poste à l'ordre du Ministère des Finances.

Pour se procurer le dossier, s'adresser à : Madame Louise Schmoultz, Ministère des Transports du Québec, Service - Liaison avec les partenaires et les usagers, 92, 2e Rue Ouest, bureau 101, Rimouski (Québec) G5L 8E6. Téléphone: 418-727-3674.

L'ouverture des soumissions aura lieu au cours d'une assemblée publique tenue le 19 octobre 1995, à 15 h. 30, à l'adresse indiquée précédemment.

Le ministre des Transports se réserve le droit d'annuler le présent appel d'offres en tout temps avant l'adjudication et ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni aucune des soumissions reçues.

Le sous-ministre, Yvan Demers, ing.

Avis de clôture d'inventaire

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de dame Émélie Demers Ouellet, en son vivant domiciliée au 3358, Maricourt, app. 7 Ste-Foy (Québec) G1W 2M1 survenue le 10 mars 1994, un inventaire des biens de la défunte a été fait par les liquidateurs successoraux le 15 juillet 1995, conformément à la loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés chez Suzanne Ouellet, liquidatrice, au 84, rue Carrier, L'Assommoir (Québec) G6V 5N9.

Donné ce 10 août 1995.

Conrad et Suzanne Ouellet, liquidateurs.

Avis de demande de dissolution

INFO INNOV INC. Prenez avis que la compagnie/corporation «INFO INNOV INC.» demandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Saint-Laurent (Québec), 11 août 1995

Jean-Pierre Théorêt, Président

JOUONS À
LA BOURSE

Audrey: vent de fronde

À 1,40\$, ça n'a pas de bon sens, vous pouvez être certain qu'au mois de septembre, je vais descendre à Montréal avec une série de procurations et que je vais voter contre leur offre d'achat.

-Vous ne trouvez pas que Cambior est un peu radin dans sa proposition?

Un vent de fronde a soufflé cette semaine sur notre ligne téléphonique.

Vous vous souvenez d'Audrey, cette minière détenue à 75% par Cambior. On vous en a parlé à la mi-mai, après une petite visite à l'assemblée générale du géant minier.

À l'époque, l'action était à 1,15\$. Notre analyse avait en gros conclu qu'avec la réactivation de la mine Mobrui, le titre avait du potentiel. Par contre, nous ne l'avions pas intégré au portefeuille justement à cause du contrôle qu'exerçait Cambior sur Audrey.

Les étudiants du Fonds Alpha pensaient en effet que Cambior pourrait être tentée de racheter sa filiale. Jusque-là, rien de négatif.

Mais ils redoutaient aussi que la direction du siège social, qui contrôlait le vote du conseil d'administration d'Audrey, ne procède à certaines opérations qui auraient pu freiner le cours de l'action et du même coup permis à Cambior de racheter à meilleur prix.

Pour alléger son endettement envers Cambior, Audrey aurait par exemple pu procéder à une émission d'actions supplémentaires.

L'émission aurait été fort défendable quand on sait que c'est le géant qui a permis à la société de se relever de ses difficultés financières il y a plusieurs mois.

Mais elle aurait aussi entraîné une dilution du capital-actions ce qui aurait eu vraisemblablement un impact sur le cours.

LE PRÉSIDENT DE CAMBIOR

En mai, nous avons demandé au président de Cambior, Louis P. Gignac, si pareil scénario était fondé. Il avait répondu que Cambior n'envisageait pas pour l'instant de racheter Audrey et qu'une émission d'actions de la filiale n'était pas non plus dans les plans.

Trois mois plus tard, il n'y a pas eu de changement au capital-actions d'Audrey, mais Cambior vient de dé-

poser une offre d'achat de toutes les actions en circulation à 1,40\$ la pièce.

L'offre est conditionnelle à ce que 90% des actions soient vendues. Des mécanismes légaux permettront ensuite de forcer les détenteurs récalcitrants à céder.

LECTURE DU MARCHÉ

Or voilà que plusieurs semblent trouver l'offre insuffisante. Certains appellent au bureau, mais ce qui est surprenant, ce sont les opérations sur le titre.

Lors de l'annonce, le cours d'Audrey est passé de 1,25\$ à 1,40\$, ce qui est normal. Mais il est ensuite monté à 1,45\$ et même 1,50\$ avec des volumes de transactions rarement vus sur le titre.

Le marché semble lui aussi croire que l'offre n'est pas suffisamment élevée et que Cambior devra la majorer.

« Nous ne pouvons expliquer la hausse. Il semble y avoir des courtiers qui spéculent que Cambior va offrir plus, mais notre offre demeure à 1,40\$.

Ce sera aux actionnaires de décider en septembre », a indiqué cette semaine le responsable des relations avec les investisseurs de Cambior (et aussi d'Audrey), Robert Lavallière.

En attendant, le conseil d'administration d'Audrey doit se pencher sur l'offre et en analyser le contenu.

Si on fait partie des actionnaires minoritaires, le premier réflexe est évidemment de penser que le CA recommandera de vendre et de crier au conflit d'intérêts.

Pour rassurer les actionnaires et donner plus de transparence à l'opération, les officiers de Cambior Pierre Chenard et Bryan Coates ont accepté cette semaine de démissionner du CA d'Audrey et ont été remplacés par Robert Després (Produits forestiers Alliance) et André Fortier (GéoNova Explorations).

Bien entendu Cambior n'a pas retiré toutes ses pièces de l'échiquier. Raynald Vézina (v-p Cambior), Pierre Boudreault (ancien président de Cambior, autre filiale de Cambior) et Claude Bourgoin (ancien administrateur de Cambior) demeurent en place.

Conscient que la critique guettait encore au tournant, le CA a décidé

François
Pouliot

de former un comité indépendant qui regroupera Després et Fortier, de même que Guy Hébert, l'ancien président d'Audrey. Il est chargé d'étudier l'offre et d'y aller de sa recommandation.

LA VALEUR DES ACTIONS

Les actions valent-elles plus que 1,40\$?

Difficile à dire. La compagnie a réalisé au deuxième trimestre un bénéfice de 3,3 millions\$ ou 0,07\$ par action portant ses bénéfices des six premiers mois à 4,7 millions\$ ou 0,10\$ par action. La mine Bouchard-Hébert (anciennement Mobrui) fonctionne maintenant à pleine capacité.

Le prix du cuivre se maintient à des niveaux surprenants, celui de l'or tient le coup. Le potentiel apparaît fort intéressant. D'ailleurs Cambior ne voudrait pas racheter s'il ne l'était pas.

Faire le pari que la compagnie va hausser son offre nous apparaît au-

dacieux. Et ce pour les mêmes motifs qui nous avaient fait écarter le titre du portefeuille.

SI L'OFFRE EST RETIRÉE...

Si Cambior retire son offre, elle contrôlera toujours le conseil d'administration d'Audrey. Et aura encore à sa disposition les mêmes mécanismes de freinage du cours de l'action. D'où un risque de recul du titre...

Il nous faut cependant l'avouer, Cambior n'a pas eu recours à ces mécanismes jusqu'ici et l'arrivée de personnalités de l'extérieur au sein du CA d'Audrey est rassurante.

Tout en étant audacieux, le pari de continuer à acheter même à un cours qui en apparence semble profond ne nous apparaît donc pas perdu d'avance.

Il sera intéressant de voir à quelles conclusions en arrivera le comité indépendant mis en place par Audrey.

Son impartialité nous apparaît renforcée, du fait qu'il est constitué de deux nouveaux venus (Després et Fortier).

De un, ils savent fort bien que les actionnaires minoritaires leur poseront beaucoup de questions et, de deux, ils n'ont pas intérêt à s'aliéner des investisseurs potentiels, étant eux-mêmes dirigeants d'autres compagnies publiques.

VOS SUGGESTIONS

Vos suggestions de placement sont toujours attendues. Si vous désirez une analyse sur l'opportunité d'investir dans telle ou telle compagnie ou encore obtenir des éclaircissements sur le monde boursier, vous pouvez téléphoner à François Pouliot au 418-686-3394 ou lui téléphoner au 418-686-3429.

Par courrier, l'adresse est la suivante: Journal Le Soleil; 925, chemin St-Louis; C.P. 1547; Succursale terminus, Québec, Qué., G1K 7J6.

Existence
du comité
indépendant
est
rassurant

NOTE: Le Fonds Alpha est géré par des étudiants en administration de l'université Laval. Il est commandité par la Caisse de dépôt et placement du Québec, l'Ordre des comptables agréés, la Solidarité compagnie d'assurance vie et Ligne d'action courtier à escompte, division de la Banque de Montréal.

Il est difficile
d'expliquer la
hausse du titre

maine le responsable des relations avec les investisseurs de Cambior (et aussi d'Audrey), Robert Lavallière.

En attendant, le conseil d'administration d'Audrey doit se pencher sur l'offre et en analyser le contenu.

Si on fait partie des actionnaires minoritaires, le premier réflexe est évidemment de penser que le CA recommandera de vendre et de crier au conflit d'intérêts.

Pour rassurer les actionnaires et donner plus de transparence à l'opération, les officiers de Cambior Pierre Chenard et Bryan Coates ont accepté cette semaine de démissionner du CA d'Audrey et ont été remplacés par Robert Després (Produits forestiers Alliance) et André Fortier (GéoNova Explorations).

Bien entendu Cambior n'a pas retiré toutes ses pièces de l'échiquier. Raynald Vézina (v-p Cambior), Pierre Boudreault (ancien président de Cambior, autre filiale de Cambior) et Claude Bourgoin (ancien administrateur de Cambior) demeurent en place.

Conscient que la critique guettait encore au tournant, le CA a décidé

PORTEFEUILLE BOURSIER

Société	Date d'achat	Nombre d'actions	Prix d'achat	Valeur à l'achat	Prix actuel	Valeur actuelle	Valeur évolutive	Dividendes reçus
Cascades	95-03-24	900	7 1/2	6750,00 \$	8,00	7200,00 \$	450,00	—
Cambior	95-03-24	400	15,00	6000,00 \$	17 3/8	6950,00 \$	+950,00	—
Irwin Toy (Toronto)	95-03-31	1100	7 1/4	7975,00 \$	7 7/8	8862,50 \$	+687,50	—
Télé globe	95-03-31	400	21,00	8400,00 \$	19 7/8	7950,00 \$	-410,00	40,00
Canam Manac	95-04-07	1600	4,60	7360,00 \$	4,75	7600,00 \$	+240,00	—
Van Houtte	95-04-13	400	14 3/4	5900,00 \$	17 1/4	6900,00 \$	+1000,00	—
Ressources MSV	95-06-23	1300	2,33	3029,00 \$	2,00	2600,00 \$	-429,00	—
Total placements		45	863,00 \$			57 200,50 \$		21,25 %**
Frais courtage				Achat + vente = 1014 \$*				
Liquidité en banque								
Rendement								

* Les commissions sont calculées selon le barème du courtier, Ligne d'action une division de Services d'Investissement Banque de Montréal Limitée, membre du Fonds canadien de protection des épargnants.

** Le rendement après 20 semaines est de 8,17 % i.e. 21,25 % sur une base annualisée. Il tient compte des investissements déjà liquidés et des commissions d'achat et de vente des titres à la fermeture le vendredi 11 août.

Compilation: Louise Voyer

TABLEAU: LE SOLEIL

GESTION INTÉGRÉE DES DÉCHETS

Le Groupe Serrener en couvre
très large malgré sa jeunesse

■ SHERBROOKE (PC) — Le Groupe Serrener, de Sherbrooke et de Rock Forest, est unique en son genre au Canada, soutient son p.d.g. Jean Shoiry. Nulle part ailleurs, explique-t-il, on ne peut retrouver sous un même toit tous les services en gestion intégrée des déchets solides et liquides et des sols contaminés, de l'analyse du problème à la réalisation des solutions.

Comment expliquer qu'une jeune entreprise — Serrener n'existe que depuis la fin de 1986 — puisse couvrir des champs d'activités aussi larges, devançant des firmes de génie-conseil beaucoup plus importantes?

C'est que, explique-t-on à la direction, Serrener a été, dès le début, la réunion d'une équipe de gens uniques dont l'expertise complémentaire a permis d'offrir cet éventail de services.

Serrener, à l'origine, ne devait être qu'un projet de serres construites sur des sites d'enfouissement et qui auraient puisé leur énergie dans les gaz qui s'échappent de tels lieux.

Cependant, Jean Shoiry, un jeune ingénieur en environnement, a vite réalisé qu'il existait une demande en gestion des déchets et en décontamination des sols. Serrener a donc multiplié ses activités et son chiffre d'affaires a rapidement atteint les 10 millions\$.

150 EMPLOYÉS

Aujourd'hui, le Groupe Serrener emploie entre 125 et 150 personnes, pour la plupart des professionnels.

Le Groupe Serrener, comprend Serrener Consultation, une firme d'expertise-conseil, C.R.E.A.LAB, un laboratoire de recherche et d'analyses et Valoraction, une entreprise spécialisée dans la vente

d'équipements et de technologies environnementales. Serrener regroupe aussi Les Courtages Alenag, une firme qui voit à la gestion complète des résidus, y compris leur revente, et Envirosite, un centre de démonstration de technologies environnementales.

Le Groupe Serrener détient aussi une participation dans d'autres sociétés spécialisées dans le traitement des sols contaminés et dans la valorisation de la biomasse.

Ainsi, avec Ecosite, Serrener a développé une technologie pour traiter des sols contaminés et des eaux souterraines sur place. Il lui est possible, par exemple, de nettoyer un sol contaminé sous une usine sans réaliser aucune excavation.

En gros, le procédé Injecsol est un réseau de points où on injecte par la suite au rythme de 400 litres à la minute.

Serrener, indique M. Shoiry, a toujours consacré plus de 10% de son chiffre d'affaires à la recherche et au développement.

L'entreprise a également su importer et raffiner des technologies existantes. C'est ainsi, explique-t-il, que

Serrener a conclu des ententes avec une entreprise suédoise, qui lui permettent d'importer le système DAB, un procédé pour la déshydratation, le traitement et la valorisation des boues d'origines diverses (fosses septiques, stations d'épuration municipales ou industrielles, abattoirs, raffineries pétrolières, etc.).

FINANCEMENT EXTÉRIEUR

Serrener a toujours été ouvert au financement extérieur. C'est ainsi qu'en 1991, le fonds BioCapital, affilié au Fonds de solidarité des travailleurs (FTQ), a investi 600 000\$, s'assurant ainsi une participation de 20%.

La même année, Serrener avait obtenu 2,5 millions\$ d'une Société de placement d'entreprise québécoise en recherche et développement. Et selon M. Gourdeau, une coopérative de travailleurs est en voie de formation et permettrait à tous les employés de Serrener intéressés d'investir dans l'entreprise.

Serrener se montre optimiste devant l'avenir. Ainsi, croit M. Gourdeau, les audiences génériques sur la gestion des déchets que devrait appeler le gouvernement après le référendum devraient déboucher sur une réglementation encore plus sévère des sites d'enfouissement.

De plus, conclut-il, Serrener explore les marchés mondiaux. Après des incursions dans le reste du Canada, dans certains pays d'Amérique latine et d'Amérique du Sud ainsi qu'en Europe, Serrener entend redoubler d'efforts à l'étranger.

L'entreprise consacre 10%
de son chiffre d'affaires à la
recherche et au développement

Tout pour se rafraîchir



Vaste choix:

- Douches - Bains tourbillon - Bains thérapeutiques
- Robinets - Céramique - Marbre - Granite

Du 24 juin au 2 septembre
OUVERT SAMEDI
de 9h à midi



ATLAS
Bains &
Céramiques inc.

1385, de la
Pointe-aux-Lièvres
Québec
Tél.: 648-1755 Fax: 648-0997

LES ANNONCES CLASSÉES

686-3311

INDEX DES RUBRIQUES

686-3311

C'est facile de placer votre annonce classée!

Télécopieur: 686-3322

Interurbain gratuit: 1-800-463-2116

SUR PLACE OU PAR LA POSTE

Au quotidien LE SOLEIL

925, Chemin St-Louis

C.P. 1547, succursales terminus

Québec, G1K 7J6

Bureau ouvert du lundi au jeudi, de 8 h 30 à 17 h, vendredi jusqu'à 16 h 30.

DELAI REQUIS DE PARUTION

annonces classées ordinaires:

avant 17 h 30 du lundi au jeudi; avant 13 h le vendredi pour publication du samedi.

annonces classées grands formats:

avant 16 h (deux jours ouvrables avant la date de publication). Ajouter une journée de plus si une épreuve est nécessaire.

Corrections, annulations:

une journée (ouvrable) avant publication.

annonce incomplète? DÉS LA PREMIÈRE JOURNÉE, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

LE SOLEIL se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable par la direction.



IMMEUBLES 099 à 349

Visites libres 099

À VENDRE

Maisons seules 100 à 149

Condominiums 105

Maisons à revenus 150 à 199

À VENDRE OU À LOUER

AUTRES PROPRIÉTÉS 200 à 229

Chalets 200

Fermes 202

Maisons de campagne 204

Maisons mobiles 206

Terrains 208

Village/ture hors Québec 210

RECHERCHÉ 214

PROPRIÉTÉS COMMERCIALES ET INDUSTRIELLES 230 à 249

Bureaux 230

Bureaux à frais partagés 232

Commerces 234

Entrepôts 236

Locaux 238

Propriétés commerciales 240

RECHERCHÉ 214

SERVICES IMMOBILIERS 245

À LOUER

Logements 250 à 299

Condominiums 255

Maisons 282

Chambres 300 à 349



AMÉLIORATION ET ENTRETIEN DES PROPRIÉTÉS 370 à 389

Aménagement terrain 370

Chauffage/climatisation/ventilation 372

Décoration intérieure 376

Déneigement 378

Entretien/réparation 380

Extériorisation 382

Matériaux 386

Systèmes d'alarme 386

MARCHANDISES et SERVICES 390 à 459

Accessoires de parterre 395

Alimentation/aliments naturels 397

Aménagement 399

Animaux 400

Antiquités 403

Appareils ménagers 405

Artisanat 407

Assurances 409

Bois de foyer 410

Céramique 411

Coûts de bébé 412

Comptabilité/Tenue de livre 414

Cours 415

Couture 416

Déménagement/Transport 418

Accessoires de parterre 395

Alimentation/aliments naturels 397

Aménagement 399

Animaux 400

Antiquités 403

Appareils ménagers 405

Artisanat 407

Assurances 409

Bois de foyer 410

Céramique 411

Coûts de bébé 412

Comptabilité/Tenue de livre 414

Cours 415

Couture 416

Déménagement/Transport 418

Accessoires de parterre 395

Alimentation/aliments naturels 397

Aménagement 399

Animaux 400

Antiquités 403

Appareils ménagers 405

Artisanat 407

Assurances 409

Bois de foyer 410

Céramique 411

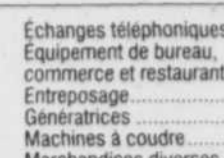
Coûts de bébé 412

Comptabilité/Tenue de livre 414

Cours 415

Couture 416

Déménagement/Transport 418



Échanges téléphoniques 419

Livres/timbres/monnaie 474

Musique 475

Planches à voile 476

Vacances-voyages 477

RECHERCHÉ 479

AVIONS 523

Camions à vendre 525

Camions à louer 530

Équipement de ferme 537

Garages à vendre 550

Garages/stationnement à louer 555

Machinerie 563

Pièces/accessoires/remorques 565

Réparations/entretien/dépannage 567

RECHERCHÉ 569

VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Motoneiges 580

Motocyclettes 583

Routottes/tenettes-routottes/motorisées 587

Véhicules tout terrain 589

Yachts et bateaux 590

RECHERCHÉ 592

FINANCE 490 à 499

Argent à prêter 491

Occasions d'affaires 493

Prêts hypothécaires 495

RECHERCHÉ 497

LOISIRS 460 à 479

Articles de sport 461

Bicyclettes 463

Camping 465

Chasse/pêche 467

Collectionneur 468

Confectionnement physique 470

Jeux/jouets 472

Articles de sport 461

Bicyclettes 463

Camping 465

Chasse/pêche 467

Collectionneur 468

Confectionnement physique 470

Jeux/jouets 472

Articles de sport 461

Bicyclettes 463

Camping 465

Chasse/pêche 467

Collectionneur 468

Confectionnement physique 470

Jeux/jouets 472

Articles de sport 461

Bicyclettes 463

Camping 465

Chasse/pêche 467

Collectionneur 468

Confectionnement physique 470

Jeux/jouets 472



FAUT VENDRE, chaudière à Huil

Therford/Mess, 2 étages sur fond

semi-murée, rénove à l'ext

6,800 \$, 5000 \$ p.c.

1618/338-3973, (418) 424-3106

LAC BEAUPORT, chalet meublé

pour louer, près 3000 \$, 849-9791

LAC Sept-Îles, meublé, accès

chalet, baignoire, 4000 \$, 658-7576

MADOG, condo loueur à louer

site Cap-Rouge, 1 chambre, 5000 \$

5000 \$, 658-7576

MEUBLE, habitable à l'année, au

Lac Castor, Notre-Dame de

Montaubert, 1000 \$, 658-7576

BOUL HAMEL

Face Foyer de Lys, 173 167 p.c., 122

à construire, 822-3732, 658-7576

CHAREVOIX, terrain pour chalet

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

tranquille, 7000 \$, 418-436-2218

5 GRANDES, 5000 de long

classé AA, 363 nord de la 40, 6

terrains bord du lac, plage, piscine

tennis, 1.505 à 2.058 le p.c.

418-336-3061, 514-786-5500

LAC SERGENT, grand terrain

boisé au bord du lac, 875-4090

ABORDS du lac, pour maisons,

chalets, roulettes, Plage, piscine

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

tranquille, 7000 \$, 418-436-2218

LAC AUX SABLES, 5000 de long

classé AA, 363 nord de la 40, 6

terrains bord du lac, plage, piscine

tennis, 1.505 à 2.058 le p.c.

418-336-3061, 514-786-5500

LAC SERGENT, grand terrain

boisé au bord du lac, 875-4090

ABORDS du lac, pour maisons,

chalets, roulettes, Plage, piscine

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

tranquille, 7000 \$, 418-436-2218

LAC AUX SABLES, 5000 de long

classé AA, 363 nord de la 40, 6

terrains bord du lac, plage, piscine

tennis, 1.505 à 2.058 le p.c.

418-336-3061, 514-786-5500

LAC SERGENT, grand terrain

boisé au bord du lac, 875-4090

ABORDS du lac, pour maisons,

chalets, roulettes, Plage, piscine

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

tranquille, 7000 \$, 418-436-2218



FAUT VENDRE, chaudière à Huil

Therford/Mess, 2 étages sur fond

semi-murée, rénove à l'ext

6,800 \$, 5000 \$ p.c.

1618/338-3973, (418) 424-3106

LAC BEAUPORT, chalet meublé

pour louer, près 3000 \$, 849-9791

LAC Sept-Îles, meublé, accès

chalet, baignoire, 4000 \$, 658-7576

MADOG, condo loueur à louer

site Cap-Rouge, 1 chambre, 5000 \$

5000 \$, 658-7576

MEUBLE, habitable à l'année, au

Lac Castor, Notre-Dame de

Montaubert, 1000 \$, 658-7576

BOUL HAMEL

Face Foyer de Lys, 173 167 p.c., 122

à construire, 822-3732, 658-7576

CHAREVOIX, terrain pour chalet

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

tranquille, 7000 \$, 418-436-2218

5 GRANDES, 5000 de long

classé AA, 363 nord de la 40, 6

terrains bord du lac, plage, piscine

tennis, 1.505 à 2.058 le p.c.

418-336-3061, 514-786-5500

LAC SERGENT, grand terrain

boisé au bord du lac, 875-4090

ABORDS du lac, pour maisons,

chalets, roulettes, Plage, piscine

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

tranquille, 7000 \$, 418-436-2218

LAC AUX SABLES, 5000 de long

classé AA, 363 nord de la 40, 6

terrains bord du lac, plage, piscine

tennis, 1.505 à 2.058 le p.c.

418-336-3061, 514-786-5500

LAC SERGENT, grand terrain

boisé au bord du lac, 875-4090

ABORDS du lac, pour maisons,

chalets, roulettes, Plage, piscine

150 x 200, semi boisé, eau de source

ou, vue magnifique sur montagnes

A louer logements 250 à 299

266 SAINTE-FOY ABSOLUMENT VOIR... MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

3 MOIS GRATUITS 3/4 à 4/5... MOIS GRATUIT

1 MOIS GRATUIT A PLACE BELLEVILLE

L'ELYSEE, 925 MYRAND

3/4 à 4/5, 2 étages, 2 salles de bain, 2 cuisines...

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

MOS GRATUIT

3/4 à 4/5, 2 étages, 2 salles de bain, 2 cuisines...

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3771 Ch. Ste-Foy

3/4 à 4/5, 2 étages, 2 salles de bain, 2 cuisines...

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3771 Ch. Ste-Foy

3/4 à 4/5, 2 étages, 2 salles de bain, 2 cuisines...

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

3 MOIS GRATUITS

1 MOIS GRATUIT

372 CHAUFFAGE

BOIS de chauffage, franc, sec, tel. 658-1730

374 DECORATION

PLANTES vertes, cactus et bonsai à vendre

378 ENTRETIEN

TIREUR DE JOINTS TRAVAIL GARANTI

A-1 RENOVATION

660-3029 menuiserie, toiture, charpente

AH! Maître peintre

travaux, assemblage d'acier, grand ménage

A PIED UNIVERSITE

659-2564 ARRIERE CHIL, grand 3/4

MOBILIER SALON

MOBILIER salon, 2 ou 3 places, canapés

400 ANIMAUX

ACHETERAIS 2 chèvres d'Égypte, (bebes), 234-3652

ACHAT et vente

ACHAT et vente, téléphones cellulaires

412 COIN DU BEBE

BOIS de chauffage en 12' et 16'

414 COMPTABILITE

COMPTABILITE, tenue de livre, 659-6306

415 COURTS

AIDE pédagogique, niveau primaire et secondaire

ENTREPOT DU FRIGO

Appareils électroménagers usagés, réfrigérateurs

420 EQUIPEMENT

BALANCE Toledo avec imprimante, réchauffeur

NORDARD INC

ACHAT VENTE SERVICE, 658-1730

440 ANIMAUX

ACHETERAIS 2 chèvres d'Égypte, (bebes), 234-3652

ACHAT et vente

ACHAT et vente, téléphones cellulaires

412 COIN DU BEBE

BOIS de chauffage en 12' et 16'

442 OUTILLAGE

ACHAT, vente, outils à bois, métaux, usages

443 PISCINES

24 en bois traité, toute époque, valeur 4 000 \$

444 PHOTOGRAPHIE

ANALYSEUR couleurs Palcolor, système 200, 647 0647

449 SYSTEMES

REPARATION TV vidéo, système son, 659-4471

450 TABLEAUX

HUILES, sèches d'huile, Michel L. Perron

452 TAPIS

POSE tapis, tuiles, pré-étendu, travail garanti

455 TROC

TABLEAU d'art certifiés contre marchandises diverses

457 VETEMENTS

MANTEAU et chapeau de vision nocturne

461 ARTICLES

Neuf, usage, échange, Sport Recupération

463 BICYCLETES

BICYCLETTE Swiss, bleu, très pro, 850 \$

465 CAMPING

CAMPING D.R.M. terrain gratuit 50 X 50

467 CHASSE

BEAGLE melleur ligne au Canada, "Shannon" sur chaise

ENTREPRISE ATTITUDE L'ÉCHANCE Nuit 24

INFORMATIQUE La demande pour Windows 95 dépasse les attentes

■ SANDYFORD (Reuter) — La demande en Europe pour le nouveau système d'exploitation Windows 95, de Microsoft, « dépasse largement les prévisions », a affirmé hier Norman Wilkinson, chargé des activités européennes.

M. Wilkinson dirige ces activités depuis l'usine Sandyford, qui représente un tiers environ de la capacité totale de production de Microsoft. La capacité de l'usine a plus que triplé depuis un an, pour atteindre un rythme hebdomadaire de 550 000 unités.

Microsoft envisage de lancer au moins 30 versions en langues locales du logiciel, dont neuf seront disponibles le 24 août : française, espagnole, suédoise, italienne, norvégienne, finlandaise, néerlandaise et danoise.

AUX USA

La version allemande, fixée comme projet pilote et non produite à Sandyford, est directement mise au point par Microsoft aux États-Unis.

D'autres versions — en arabe, catalan, japonais, turc, slovène, basque, hébreu, russe, grec, deux versions chacune du chinois et du portugais — doivent sortir dans les six mois suivant le lancement aux États-Unis.

Selon le groupe de recherche Ovum, de Londres, l'Europe représente 36% du marché mondial des logiciels Windows, qui totalise quelque 70 millions d'exemplaires.

Les analystes américains pensent que 30 millions déjà pourraient être écoulés de par le monde, d'ici la fin de l'année.

EN BREF

LAIT

Hausse des prix du 3,25% et du 2%

La Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec a annoncé hier soir une baisse de deux cents le litre du lait à 1% de teneur en gras, et de cinq cents du lait écrémé mais une hausse de deux cents le litre des laits à 3,25 et 2% de gras. « Ces changements étaient reven-diqués depuis quelques années par l'Association des consommateurs du Québec, de même que par certains représentants de la profession agronomique qui se plaignaient du trop faible écart de prix entre le lait entier (3,25% de gras) et les produits partiellement ou totalement écrémés », a déclaré la Régie dans un communiqué. Des hausses de prix ont aussi été accordées aux producteurs laitiers et aux embouteilleurs et distributeurs. Il s'agit de la première hausse des prix du lait embouteillé depuis février 1994. Le 1er août dernier, la Commission canadienne du lait avait accordé aux producteurs de lait une hausse de 1 cent le litre pour le lait industriel.

CORRECTION

Dans notre annonce publiée le dimanche 13 août, en page C-9 de ce quotidien, vous auriez dû lire:

2 POUR 1

Choisissez deux paires de lunettes complètes (verres et montures) parmi notre collection mode pour vous-même ou quelqu'un d'autre et ne payez que la plus chère des deux! Cette offre s'applique également aux verres de contact (souples, sphériques, clairs, à prix régulier, excluant lentilles jetables).

Toutes nos excuses à notre clientèle.

Real MARCHAND

op. René Brisson

Place Laurier

653-6611

la Baie

CORRECTIONS

Veuillez prendre note des corrections suivantes à apporter aux cahiers publicitaires en vigueur en août 1995.

Vive la rentrée (B7-3)

PAGE 4, Articles 1 et 2. Retard de livraison. Bon d'achat différé offert.

PAGE 5, Article 5. Retard de livraison. Bon d'achat différé offert.

PAGE 20, Article 6. Retard de livraison. Bon d'achat différé offert.

PAGE 24, Article 6. Non offert. Substitué offert.

Soide de blanc et bien plus (B7-3)

PAGE 2, Article 6. Motif Ringside. Non offert. Substitué offert. Article 13. Retard de livraison. Bon d'achat différé offert.

PAGE 8, Articles 23 et 24. Non offerts.

Soide Préalaison (B7-2B)

PAGE 37, Article 4. On aurait dû lire: chaîne de 43 cm.

PAGE 67, Article 3. On aurait dû lire: 25% de rabais sur le prix ordinaire de 55 \$.

Soide d'été suite et fin (B7-2)

PAGE 14, Article 12. Photo erronée.

NOTRE CLIENTÈLE VOUDRA BIEN EXCUSER CES ERREURS ET CONTRETEMPS.

L'industrie du jouet



L'ingénieur et concepteur Hall Train vient de présenter à la presse les nouveaux modèles de dinosaures de la société Hall Train Entertainment inc. complètement articulés et que l'on peut commander à partir d'un logiciel compatible avec les micro-ordinateurs que l'on retrouve maintenant dans la plupart des foyers. La société dirigée par M. Hall oeuvre dans la région de Toronto.

Levée des saisies à la mine Carey

PATRICK TURGEON
Collaboration spéciale

■ THETFORD MINES — Deux des saisies intentées au mois de juin par les créanciers de Carey Canada, propriétaire de la mine Carey d'East Broughton qui a cessé ses activités depuis 1986, pourraient bien être levées au cours des prochains jours.

Deux documents relativement à ces saisies ont été déposés ces jours derniers devant le Tribunal de la faillite des États-Unis lors des audiences de la requête de Carey Canada visant l'obtention d'une ordonnance approuvant et autorisant la vente de certains biens pour le prix total de 3 250 000 \$.

Ainsi, les dirigeants de Carey Canada auraient déposé dans un certificat garanti d'une banque canadienne une somme de 700 000 \$ afin de faire lever la saisie administrative autorisée à la fin juin par la cour fédérale d'Ottawa pour forcer la compagnie à déboursier les sommes dues, à savoir 665 000 \$.

RÉGIME DE RETRAITE

D'autre part, les avocats de Carey Canada et Celotex Corporation ont fait parvenir aux avocats de la CSN, représentant les 261 ex-travailleurs de la mine Carey qui ont intenté une poursuite de 2,7 millions \$ afin de récupérer l'argent contenu dans le régime de retraite, une proposition de règlement qui mettrait ainsi une certaine accalmie dans ce dossier de saisie.

Selon les informations recueillies, la compagnie s'engagerait à déposer en

fiducie les sommes nécessaires permettant ainsi un possible règlement lors de la décision dans le dossier. Pour sa part, la CSN lèverait son autorisation de saisie avant jugement. Il serait aussi primordial que ce dossier soit traité entièrement au Québec.

MAGNOLA

Finallement, les audiences publiques à Tampa Bay, en Floride, devant le juge Thomas E. Baynes, du Tribunal de la faillite des États-Unis, relative-ment à la requête de Carey Canada autorisant la vente de certains de leurs terrains et les stériles résultant du traitement du minerai d'amianté, libres de toutes sûretés, réclamations et charges, à Métallurgie Magnola, se poursuivront le 21 septembre.

Rappelons qu'une lutte s'est amorcée entre les intervenants des régions d'Asbestos et ceux de Beauce-Amiante afin d'y voir établir sur leur propre territoire l'usine commerciale du mégaprojet Magnola, un investissement de 500 millions \$ créant quelque 375 emplois. Métallurgie Magnola devrait débiter sa phase de démonstration à son usine-pilote de Valleyfield dès le printemps 96.

LIQUIDATION 95

AUCUN COMPTANT! TAXES, TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS!



Tercel 259\$* par mois, pour 48 mois
Corolla 299\$* par mois, pour 48 mois
Camry 399\$* par mois, pour 48 mois

OU

Financement** 6,9%/48 mois 5,9%/36 mois 4,9%/24 mois



C'EST LE GROS BON SENS!

* Offre basée sur les modèles Tercel (E1550K-AA), Corolla (AED48M-YA) et Camry Berline (SK11EM-AA). Bail de 48 mois avec option d'achat. Offre valable pour les modèles 1995 vendus au détail aux clients admissibles sur approbation de crédit par Toyota Crédit Canada Inc. Baux de 24 et 36 mois également offerts. Premier versement et dépôt de sécurité requis au moment de l'achat. Les montants de l'option d'achat et du bail sont fixés en fonction d'un maximum de 96 000 km. Les frais par kilomètre excédentaire sont de 7¢ dans le cas de la Tercel et de la Corolla, et de 10¢ dans celui de la Camry. Offre valable jusqu'au 31 août 1995. Voyez votre concessionnaire Toyota pour tous les détails. ** Taux de financement de 6,9% pour 48 mois, de 5,9% pour 36 mois, de 4,9% pour 24 mois, offerts sur approbation de crédit par Toyota Crédit Canada Inc. à l'achat de la plupart des modèles Toyota 1995. Voyez votre concessionnaire Toyota pour tous les détails.

Votre concessionnaire



TOYOTA

T U M ' É P A T E R A S T O U J O U R S !

VOTRE CONCESSIONNAIRE

Ste-Foy Toyota
2777, boul. du Versant Nord
Québec
Tél.: 658-1340

Métivier Toyota
160, route Kennedy
Lévis
Tél.: 837-4701

Boulevard Lexus Toyota
120, rue Marais
Québec
Tél.: 683-6565

Toyota Charlesbourg
6070, boul. du Jardin
Charlesbourg
Tél.: 623-9843

Futuroto
279, rue Saint-Jacques
St-Raymond, Cité Portneuf
Tél.: 337-6745

Garage Gérard Lagrange
456, Route 277
Lac Etchemin
Tél.: 625-3651

J.P. Simard Autos
140, boul. Taché ouest
Montmagny
Tél.: 248-2323

St-Georges Toyota
8865, boul. Lacroix
Saint-Georges-de-Beauce
Tél.: 227-1330

Du-beau Toyota
911, boulevard Pie XI
Thetford Mines
Tél.: 338-6968

